

MAAARING MAKAPINSALA ANG MALING PAGTULONG

MAG-INGAT SA MGA IMMIGRATION SCAM



uscis.gov/avoid-scams

Siyasatin Bago Kayo Magtiwala

Tiyakin na napahintutulang tumulong ang sinumang tutulong sa inyo sa inyong immigration.

Sino ang napahintutulang tumulong sa akin sa aking kasong immigrattion?

1. Maaari ninyo ganapin ang mga form nang sarili ninyo at pangatawanan ang sarili ninyo sa pagharap sa USCIS.
2. Maaari kayon kumuha ng payong legal at iba pang pagtulong mula sa attorney o isang mangangatawan na pinatibay ng U.S. Department of Justice. Alamin ang higit pa sa justice.gov/eoir/recognition-accreditation-roster-reports.
3. Upang makahanap ng walang-bayad o mababang singil na serbisyonang legal at napatibayang nakakaloob ng serbisyo pang-immigration, dalawin ang uscis.gov/avoid-scams/find-legal-services.
4. Maaari kayong tulungan ng mga iba pang tao, gaya ng mga kamag-anak, kaibigan, at mga tagapaghanda ng mga papeles, na magganap ng mga form ng USCIS. Ngunit hindi sila makapagkakaloob ng payong legal at mababa lamang ang masisingil nila.

Kabilang sa payong legal ang:

- Tulungan kayong pakahulugan ang mga tanong sa mga immigration form; at
- Ipalwanag ang mga inyong mapagpipilian pang-immigration.

Papaano makakatulong ang USCIS sa aking mga tanong pang-immigration.

- Tawagan ang USCIS customer service sa 1-800-375-5283 (Para sa mga customer na may-kapansanan na nangangailangan

ng pakikibagay: TTY/ASCII: 1-800-877-8339, Sa salita: 1-866-377-8642);

- Tanungin si Emma, ang virtual assistant [pagtulong na di-computer] ng USCIS, sa uscis.gov/Emma;
- Upang maghanap ng nalalapit ng pangyayari sa uscis.gov/outreach; or
- Mag-schedule ng appointment sa isang field office [taggapan pampook] sa my.uscis.gov/appointment.

Pangalagaan ang Ibang Tao, Iulat ang mga Immigration Scam!

Mayroon ba kayong nalalaman tungkol sa immigration scam?

Patalastasan ang Federal Trade Commission sa [1-usa.gov/1suOHSS](https://www.ftc.gov/1-usa.gov/1suOHSS) o tumawag sa 1-877-382-4357. Maaari kayong mag-ulat nang di-kinikilala sa Ingles o Kastila. Maaari din ninyong iulat ang mga immigration scam sa angkop ng ahensya ng state. Alamin ang higit pa sa uscis.gov/avoid-scams/report-scams.

Pangalagaan ang sarili ninyo at inyong pamilya mula sa mga immigration scam. Alamin ang mga katotohanan at humanap ng pagtulong na legal sa uscis.gov/avoid-scams.

Sentido Komun ang Inyong Pinakamahusay na Pananggal

Nagpapanggap ang ilan negosyo at website na dalubhasa sa immigration o nagsasaad na mayroon silang katangi-tanging kaugnayan sa pamahalaan. Palaging pumunta sa opisyal ng website ng USCIS, uscis.gov, at hindi isang gaya-gayang website. Alamin kung papaanong makapansin ng isang scam sa pamamagitan ng kaalaman tungkol sa mga scam sa uscis.gov/avoid-scams/common-scams.

Kung makatanggap kayo ng email na scam sa akala ninyo, ipadala ito sa USCIS. Webmaster@uscis.dhs.gov.

Mga Payong Dapat Alalahanin Palaging...

- Kunin ang impormasyon pang-immigration mula sa pamahalaan ng U.S., nagsisimula sa uscis.gov or state.gov.
- Siyasatin na attorney o napatibayang mangangatawan ang taong tumutulong sa inyo.
- Humingi ng resibo kapag magbayad kayo kaninuman upang tulungan kayo.
- Humingi ng mga photocopy ng mga form na hinanda para sa iyo.
- Itago sa ligtas na lugar ang lahat na mga sulat at patalastas mula sa USCIS.
- Pamahalaan ang inyong kaso na gamit ang mga kasangkapan pangtulong sa sarili sa uscis.gov/tools.
- Iulat kaagad ang mga immigration scam: uscis.gov/avoid-scams/report-scams.

Huwag kailanman...

- Magbayad para sa mga immigration form. Makakakuha kayo ng form na walang bayad sa uscis.gov/forms, sa pagtawag sa 1-800-870-3676, o sa tanggapan ng USCIS sa inyong kinaroroonan.
- Maglagda ng form na blangko. Tiyakin na nakompleto ang lahat na form bago ninyo lagdaan ang mga iyon.
- Lagdaan ang anumang form na may huwad na impormasyon.
- Ipadala ang mga original na form bilang katibayan upang itaguyod ang inyong application maliban sa hingingin ng USCIS ang original.

Kapag naghahanap ng pagtulong pang-immigration, alalahanin na maaaring makapinsala ang maling pagtulong.

Alamin ang mga katotohanan at humanap ng pagtulong na legal sa uscis.gov/avoid-scams.



U.S. Citizenship
and Immigration
Services